



CULT_PV(2011)0303_1

PROTOKOL
fra mødet den 3. marts 2011 kl. 9.00-12.30
BRUXELLES

Mødet åbnet torsdag den 3. marts 2011 kl. 9.00 af Doris Pack (formand).

1. Vedtagelse af dagsorden

CULT_OJ (2011)0303v01-00

Dagsordenen vedtoges.

2. Godkendelse af protokollen fra mødet den:

- 24.-25. januar 2011

PV – PE456.715v01-00

Protokollen fra mødet godkendtes.

3. Meddelelser fra formanden

-

4. Radiofrekvenspolitikprogram

CULT/7/03856

***I 2010/0252(COD) KOM(2010)0471 – C7-0270/2010

Ordfører for Petra Kammerevert (S&D)

PA – PE454.499v01-00

udtalelse:

AM – PE458.498v01-00

Kor. udv.: ITRE – Gunnar Hökmark (PPE)

PR – PE454.746v01-00

- Vedtagelse af udkast til udtalelse

Frist for ændringsforslag: torsdag den 3. februar 2011 kl. 12.

Vedtagne ændringsforslag: 11, 12, 13, 14, 15, 48, KOMP 1, 16, 17, 54, 55, 56,
57, 18, 59, 60, 61, 62, 19, 64, 63, 20, 66 (første del),

21 (første og anden del), 68, 70, 22, 72, 73, 23, 75,
24, 25, 76, 26, 27, 78, 1, 28, 2, 29, 30, 31, 32,
KOMP 2, 5, 6, 36, 37, 39, 7, 40 (anden del), 42, 43,
8, 9, 10, 44

Forkastede ændringsforslag: 46, 47, 53, 69, 35

Tilbagetagne ændringsforslag: 45, 65, 67, 41

Bortfaldne ændringsforslag: 49, 51, 50, 52, 58, 66 (anden del), 71, 74, 77, 3, 4,
33, 34, 38, 40 (anden del)

Udkastet til udtalelse som ændret vedtoges (for: 19; imod: 1; hverken/eller: 1).

Indlæg: Petra Kammerevert

5. Decharge for 2009: EU's almindelige budget, sektion III - Kommissionen

CULT/7/03664

2010/2142(DEC) SEK(2010)0963[01] – C7-0211/2010

Ordfører for	Morten Løkkegaard (ALDE)	PA – PE454.376v01-00
udtalelse:		AM – PE456.664v01-00
Kor. udv.:	CONT – Jorgo Chatzimarkakis (ALDE)	PR – PE450.662v01-00
		DV – PE456.712v01-00

- Vedtagelse af udkast til udtalelse
Frist for ændringsforslag: tirsdag den 1. februar 2011 kl. 12.

Vedtagne ændringsforslag: ÆF1, ÆF2, ÆF3, ÆF4

Forkastede ændringsforslag: -

Tilbagetagne ændringsforslag: -

Bortfaldne ændringsforslag: -

Udkastet til udtalelse som ændret vedtoges (for: 20; imod: 1; hverken/eller: 0).

6. Innovation i Europa: Forandring af Europa med henblik på tiden efter krisen

CULT/7/04343

2010/2245(INI) KOM(2010)0546

Ordfører for	Maria Badia I Cutchet (S&D)	PA – PE454.379v01-00
udtalelse:		AM – PE456.908v01-00
Kor. udv.:	ITRE – Judith A. Merkies (S&D)	PR – PE456.700v01-00
		DT – PE452.785v01-00

- Vedtagelse af udkast til udtalelse
Frist for ændringsforslag: onsdag den 2. februar 2011

Vedtagne ændringsforslag: 3, 4, 5, KOMP 1, 7, 11, 9, 10, 12, 15, 18, 21, 22, 24, 26, KOMP 2, KOMP 3, 29, 30, 31, 32, 33 (første og anden del), 34

Forkastede ændringsforslag: 1, 2, 8, 13, 14, 16, 19, 23

Tilbagetagne ændringsforslag: -

Bortfaldne ændringsforslag: 6, 25, 20, 27, 28

Udkastet til udtalelse som ændret vedtoges (for: 21; imod: 0; hverken/eller: 0).

7. Europæisk kulturarvsmærke

***I 2010/0044(COD) KOM(2010)0076 – C7-0071/2010

Ordfører: Chrysoula Paliadeli

Drøftelse efter Parlamentets førstebehandling

Indlæg: Doris Pack, Chrysoula Paliadeli

Chrysoula Paliadeli informerede om de næste skridt med hensyn til det europæiske kulturarvsmærke (COD 2010/0044). Parlamentet havde afholdt sin førstebehandling under mødeperioden i december 2009. Det vedtog 62 ændringsforslag til Kommissionens forslag. Det ungarske formandskab for Rådet var opsat på at afslutte sagen med en tidlig aftale om andenbehandling forud for samlingen i Rådet (uddannelse, ungdom og kultur). Der ville eventuelt blive afholdt trilogier med henblik herpå, når formandskabet havde fået mandat fra Coreper til at forhandle. Udvalget besluttede ved afstemning at indlede forhandlingerne på baggrund af Parlamentets holdning ved førstebehandlingen. Parlamentets forhandlingsgruppe skulle være sammensat af formanden og ordføreren, og disse ville aflægge beretning til skyggeordførerne for lukkede døre efter hver trilogi.

8. Unge på vej: – en ramme for at forbedre Europas uddannelsessystemer

CULT/7/04823

2010/2307(INI) KOM(2010)0477

Ordfører: Milan Zver (PPE) PR – PE454.698v01-00

Kor. udv.: CULT* –

Udtalelser: EMPL* – Jutta Steinruck (S&D) PA – PE456.784v01-00

AM – PE458.607v01-00

- Behandling af udkast til betænkning

Frist for ændringsforslag: tirsdag den **15. marts 2011 kl. 12.**

Milan Zver forelagde sin betænkning og besvarede medlemmernes spørgsmål.

Indlæg: Silvia Costa, Seán Kelly, Morten Løkkegaard, Katarína Neved'álová, Georgios Papanikolaou, Hannu Takkula, Milan Zver og Simon Roy (Kommissionen).

9. Europaskolesystemet

CULT/7/05337

2011/2036(INI) KOM(2010)0595

Ordfører: Jean-Marie Cavada (PPE)
Kor. udv.: CULT –
Udtalelser: BUDG –
JURI – Cecilia Wikström (ALDE)

- Indledende drøftelse

Drøftelsen blev udsat,

10. Europæisk film i den digitale tidsalder

CULT/7/04819

2010/2306(INI) KOM(2010)0487

Ordfører: Piotr Borys (PPE)
Kor. udv.: CULT –
Udtalelser: ECON – Afgørelse: ingen udtalelse
ITRE – Afgørelse: ingen udtalelse
IMCO –

- Indledende drøftelse

Borys redegjorde for sin holdning til denne sag og besvarede medlemmernes spørgsmål.

Indlæg: Piotr Borys, Mary Honeyball, Doris Pack, Marie-Christine Vergiat og Norbert Schoebel (Kommissionen).

11. Diverse sager

12. Tid for næste møde

- den 16. marts 2011 kl. 15.00-17.45 og kl. 17.45-18.30
- den 17. marts 2011 kl. 9.00-12.30

13. Koordinatormøde

Koordinatorernes afgørelser blev vedtaget under udvalgets møde den 16.-17. marts og var som følger:

1. Henviste sager

Ikke-lovgivningsmæssige betænkninger

1) Meddelelse fra Kommissionen til Europa-Parlamentet, Rådet, Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg og Regionsudvalget - Løsning af problemet med elever, der forlader skolen for tidligt: Et vigtigt bidrag til dagsordenen for Europa 2020 KOM(2011)0018

Afgørelse: Udarbejdelse af en ikke-lovgivningsmæssig udtalelse (S&D-Gruppen, 2 point)

2) Meddelelse fra Kommissionen: Førskoleundervisning og børnepasningsordninger: at give alle vores børn den bedste start i verden af i morgen KOM(2011)0066

Afgørelse: Ingen betænkning.

3) Rapport fra Kommissionen til Rådet, Europa-Parlamentet og Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg og Regionsudvalget - Rapport om midtvejsevalueringen af programmet "Europa for Borgerne" 2007 – 2013
KOM(2011)0083

Afgørelse: Ingen betænkning.

Ikke-lovgivningsmæssige udtalelser

4) Meddelelse fra Kommissionen til Europa-Parlamentet, Rådet, Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg og Regionsudvalget - En dagsorden for nye kvalifikationer og job: et europæisk bidrag til fuld beskæftigelse KOM(2010)0682

Afgørelse: Udarbejdelse af en ikke-lovgivningsmæssig udtalelse (S&D-Gruppen, 0,5 point)

5) Meddelelse fra Kommissionen til Europa-Parlamentet, Rådet, Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg og Regionsudvalget - Mod et mere velfungerende indre marked for tjenesteydelser - der bygger på resultaterne af den gensidige evalueringsproces i tjenesteydelsesdirektivet (EØS-relevant tekst) (SEK(2011)0102)
KOM(2011)0020

Afgørelse: Ingen udtalelse.

6) Grønbog - Fra udfordringer til muligheder: Mod en fælles strategisk ramme for EU-finansiering af forskning og innovation KOM(2011)0048

Afgørelse: Ingen udtalelse.

7) Meddelelse fra Kommissionen til Europa-Parlamentet, Rådet, Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg og Regionsudvalget - En EU-dagsorden for børns rettigheder KOM(2011)0060

Afgørelse: Udarbejdelse af en ikke-lovgivningsmæssig udtalelse (PPE-Gruppen, 0,5 point)

8) Meddelelse fra Kommissionen til Europa-Parlamentet, Rådet, Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg og Regionsudvalget - Status vedrørende "Small Business Act" for Europa KOM(2011)0078

Afgørelse: Udarbejdelse af en ikke-lovgivningsmæssig udtalelse (GUE/NGL-Gruppen, 0,5 point)

2. Delegationer 2011

a) Delegation til Turku og Tallinn - den 16.-20. maj 2011

Koordinatorerne bemærkede at:

- Formandskonferencen og Præsidiets var på grund af vanskelige transportforbindelser blevet enige om en forlængelse af delegationen, således at den ville rejse til Turku

mandag den 16. maj om aftenen og vende tilbage fra Tallinn til Bruxelles torsdag den 19. maj om aftenen.

- Grupperne havde meddelt, at følgende medlemmer ville deltage:

EPP: Doris Pack, Marie-Thérèse Sanchez-Schmid, Sabine Verheyen, László Tőkés, Piotr Borys, Iosif Matula

S&D : Silvia Costa, Maria Badia i Cutchet

ALDE: Hannu Takkula, Morten Løkkegaard

Verts/ALE Malika Benarab-Attou (bekræftes senere)

b) Delegation til Palermo - den 18.-20. juli 2011.

De politiske rådgivere blev anmodet om at fremsende navnene på de medlemmer, der ønskede at deltage i delegationen, til sekretariatet cult-secretariat@europarl.europa.eu snarest muligt, dog senest torsdag den 7. april kl. 12.

c) Indbydelse fra det cypriotiske Repræsentanternes Hus

Koordinatorerne:

- besluttede at acceptere det seneste forslag fra Repræsentanternes Hus om at delegationsmedlemmerne skulle ankomme i løbet af weekenden den 26.-27. marts (med mulighed for besøg i løbet af eftermiddagen den 27. marts), afholde formelle møder med det stående udvalg den 28. marts og rejse tilbage til Bruxelles enten den 28. marts om aftenen eller den 29. marts alt efter andre opgaver.

- vedtog at sende de deltagende medlemmers navne til sekretariatet (cult-secretariat@europarl.europa.eu) snarest muligt.

d) Eventuelt besøg til London i forbindelse med De Olympiske Lege (31. august - 1. september)

Koordinatorerne:

- mindede om deres støtte til en hors-quota delegation til London den 31. august - 1. september i forbindelse med De Olympiske Lege 2012 med henblik på at afholde drøftelser med de myndigheder, der har ansvaret for afholdelsen af OL og et møde med Jeremy Hunt (den britiske minister for kultur, medier og sport), og at medens de britiske myndigheder dækkede den lokale transport, ville medlemmernes rejse- og hotelomkostninger blive dækket gennem deres årlige rejsegodtgørelse

- noterede sig, at en række medlemmer havde udtrykt ønske om at deltage i denne uofficielle delegation

- bad Emma McClarkin and Mary Honeyball om at holde dem underrettet om yderligere udviklinger.

3. Høring "Uddannelse og dårligt stillede unge" - den 25.-26. maj 2011

Koordinatorerne besluttede at indbyde følgende ekspertvidner til høringen:

a) Dr. Csilla Bartha, Eötvös Loránd-universitetet og forskningsinstitut for lingvistik (Ungarn)

Stedfortræder: Mourad Mahidi, bestyrelsesmedlem af Europæisk Ungdomsforum)

b) Jarmila Brozikova, lærer ved erhvervsgymnasie- og lærlingeuddannelsescentret i Kromeriz (CZ)

c) Dr. Marie Donnellan Griffin, administrerende direktør i County Dublin VEC

Stedfortrædere:

- Anna D'Arcangelo, forskningsleder ved ISFOL, det italienske institut for udvikling af erhvervsuddannelse for arbejdstagere

Professor dr. Gerhard Bosch, direktør for instituttet for arbejde, færdigheder og uddannelse, universitetet i Duisburg-Essen)

d) Heleen Terwijn, IMC weekendskole i Nederlandene.

4. STOA

Koordinatorerne:

- noterede sig en skrivelse fra formanden for STOA-Panelet, Rübig, til alle udvalgsformændene, hvori han spurgte, om der var nogle særlige projekter, de mente, STOA burde gennemføre på deres vegne.

- besluttede ikke at gå videre med sagen, da STOA-projekterne særligt er videnskabelige og teknologiske projekter.

5. Diverse sager

Koordinatorerne anmodede sekretariatet om at undersøge, om LIBE-udvalget planlagde at udarbejde en INI-betænkning om KOM (2010)783 "Beretning om erindringen af forbrydelser begået af totalitære regimer i Europa" og aflægge beretning på næste møde.

Mødet hævet kl. 11.30.

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŪSAŠAS/JELENLÉTI ÍV/
REĢISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/LISTÁ DE PREZENÇÁ/
PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/DELTAGARLISTA**

Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Ufficio di presidenza/Prezidijs/Biuras/Elnökség/ Prezydium/Birou/Předsednictvo/Předsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Lothar Bisky (1), Morten Løkkegaard (1), Doris Pack (1), Timo Soini (1), Helga Trüpel (1)
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Μέλη/Members/Députés/Deputati/Deputāti/Nariai/Képviselők/ Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter
Magdi Cristiano Allam (1), Maria Badia i Cutchet (1), Piotr Borys (1), Silvia Costa (1), Mary Honeyball (1), Petra Kammerevert (1), Marek Henryk Migalski (1), Katarína Neveďalová (1), Chrysoula Paliadeli (1), Marietje Schaake (1), Emil Stoyanov (1), Hannu Takkula (1), Marie-Christine Vergiat (1), Milan Zver (1)
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Supplenti/ Aizstājēji/Pavaduojantys nariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/Namestniki/ Varajäsenet/Suppleanter
Ivo Belet (1), Seán Kelly (1), Iosif Matula (1), Georgios Papanikolaou (1), Hella Ranner (1), Mitro Repo (1), Joanna Katarzyna Skrzydłowska (1)

187 (2)
193 (3)
49 (6) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/Päevakorra punkt/Ημερήσια Διάταξη Σημείο/Agenda item/Point OJ/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkēs punktas/ Napirendi pont/Punt fuq l-agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/ Točka UL/Esityslistan kohta/Föredragningslista punkt)

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Osservatori/ Novērotāji/Stebētājai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Opazovalci/ Tarkkailijat/Observatörer

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair(wo)man/Sur l'invitation du président/ Su invito del presidente/Pëc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/Fuq stedina tal-President/
--

Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nōukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)
Magda Maher
Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Euroopa Komisjon/Επιτροπή/Commission/Commissione/Komisija/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)
Marie-Christinne Pironnet, Norbert Schoebel, Simon Roy, Jonathan Hill, Jean-Philippe Gammel
Други институции/Otras instituciones/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner/Andere Organe/Muud institutsioonid/Άλλα θεσμικά όργανα/Other institutions/Autres institutions/Altre istituzioni/Citas iestādes/Kitos institucijos/Más intézmények/Istituzjonijiet oħra/Andere instellingen/Inne instytucje/Outras Instituições/Alte instituții/Iné inštitúcie/Druge institucije/Muut toimielimet/Andra institutioner/organ

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης Παρόντες/Other participants/Autres participants/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti oħra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Ini účastnici/Dруги udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare	
Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppernes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriat/Képviseletcsoportok titkársága/Sekretarjat gruppi politici/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secr. dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristöt/Gruppernas sekretariat	
PPE	Roberto Giannella, Véronique Donck, Mateja Miksa, Eric Alira
SandD	Majella Mecone, Effy Tsonos
ALDE	Joanna Lundberg, Rosariop Galofre Gomez
ECR	Maciej Preidl, Peter O'Broin
Verts/ALE	Antonia Luciani, Frédérique Chabaud
GUE/NGL	
EFD	Manuel Berlogea
NI	

Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantseleri/Γραφείο Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli	
Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du Secrétaire général/Gabinetto del Segretario generale/Ġeneralsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli	
Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Direzione generale/Generāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direktorat Ġenerali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat	
DG PRES	Dorota Rodriguez Szurman
DG IPOL	Ana Maria Nogueira
DG EXPO	
DG COMM	
DG PERS	
DG INLO	
DG TRAD	
DG INTE	
DG FINS	
DG ITEC	
Правна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Servíço Jurídico/Serviciu Juridic/Právny servis/Pravna služba/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten	
Rasma Kaskina	
Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusseksretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Secretariado da comissão/Sekretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet	
Stephen Salter, Carla Lyon, Rita Soares, Inese Kriskane, Stéphanie Biasoli, Terje Tuuling, Jaya Luchowa, Fabia Fontanili, Claudia Bengelsdorff	
Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asystent/Pomočnik/Avustaja/Assistenten	
Claudine Deleu	

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair(wo)man/Président/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/Elnök/President/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predsesda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair(wo)man/Vice-Président/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/Víci President/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Présidente/Vicepreşedinte/Podpredsesda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem./Mitglied/Parlamendiliige/Μέλος/Member/Membre/Membro/Deputāts/Narys/Képvisező/Membri/Lid/Członek/Membro/Membri/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/Urządник/Funcionário/Functionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/Tjänsteman